

*Critical Studies in Texts and Programs of Human Sciences*,  
Institute for Humanities and Cultural Studies (IHCS)  
Monthly Journal, Vol. 22, No. 6, Summer 2022, 283-307  
Doi: 10.30465/CRTLS.2022.38998.2422

## **Comparative Study of the Basis for Retrial of Civil Judgments with Emphasis on the Rule of Res Judicata (Criticism of Article 426 of the Code of Civil Procedure)**

Atefeh Ajori Aysak\*

Sedighe Mohammadhasani\*\*

### **Abstract**

In different legal systems, there are two main bases for retrial. Most legal systems, such as France, Italy, Germany, and Jordan, have chosen the basis of the "authority of res judicata". However, in the Iranian legal system, the basis for retrial is "the finality of the sentences". According to studies, the "authority of res judicata", in line with the philosophy of retrial, ie the provision of judicial justice, is a comprehensive basis on which all decisions of judicial and non-judicial authorities and arbitration due to the "Res judicata" cannot be re-heard can be retried. But in Iranian law, many court decisions, such as "final warrants that are a permanent impediment to the re-sue", "writ of disposal of a suit", "arbitral awards" and "consent judgment", while having Res judicata, because they are not considered "sentences", they cannot be a retrial. However, considering that these decisions can be retried, the philosophy of retrial and the provision of judicial justice requires that these decisions also be a retrial. Therefore, to ensure judicial justice and adopt a comprehensive basis in determining

\* Assistant Professor, Department of Law, Faculty of Literature and Humanities, University of Birjand, Birjand, Iran, ajori@birjand.ac.ir

\*\* PhD in Private Laws, Razavi University of Islamic Sciences, Mashhad, Iran (Corresponding Author), mohamadhasani600@yahoo.com

Date received: 2022/03/16, Date of acceptance: 2022/07/24



Copyright © 2018, This is an Open Access article. This work is licensed under the Creative Commons Attribution 4.0 International License. To view a copy of this license, visit <http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/> or send a letter to Creative Commons, PO Box 1866, Mountain View, CA 94042, USA.

the jurisdiction of retrials, in line with most legal systems, amend Article 426 of the Code of Civil Procedure and identify the criterion of "Res judicata" as a basis for retrial is necessary.

**Keywords:** Retrial, Civil Judgments, The Finality of the Sentences, Res Judicata, Article 426 of the Code of Civil Procedure.



پژوهشنامه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی

## بررسی تطبیقی ضابطه قابلیت اعاده دادرسی آرای مدنی با تأکید بر قاعده اعتبار امر قضاوت شده (نقدی بر ماده ۴۲۶ قانون آیین دادرسی مدنی)

عاطفه آجری آیسک\*

صادیقه محمدحسنی\*\*

### چکیده

بیشتر نظامهای حقوقی مانند فرانسه ضابطه «اعتبار امر قضاوت شده» را برای تعیین قابلیت اعاده دادرسی آرای مدنی برگزیده‌اند، اما در ایران ضابطه اعاده دادرسی «قطعیت احکام» است. طبق بررسی‌ها، «اعتبار امر قضاوت شده» هم‌سو با مبنای اعاده دادرسی، یعنی تأمین عدالت قضایی، ضابطه جامعی است که تمامی تصمیم‌های مراجع قضایی دادگستری، غیردادگستری، و داوری را، که به‌علت «اعتبار امر قضاوت شده» قابلیت استماع مجدد ندارند، قابل اعاده دادرسی می‌دانند، ولی در حقوق ایران با بیان یک مصدقه جزئی در تعیین آرای قابل اعاده بسیاری از تصمیم‌های محاکم مانند «قرارهای نهایی صادره در صورت وجود مانع دائمی برای طرح مجدد دعوا»، «قرار سقوط دعوا»، «آرای داوری»، و «گزارش اصلاحی» در عین برخورداری از اعتبار امر قضاوت شده به‌علت عدم اطلاق عنوان «حکم» بر آن‌ها قابل اعاده دادرسی نیست. حال آن‌که تأمین عدالت قضایی اقتضا دارد این تصمیم‌ها نیز قابل اعاده باشند. بنابراین، بهمنظور اتخاذ یک ضابطه جامع و منضبط در تعیین قلمرو آرای

\* استادیار حقوق، دانشکده ادبیات و علوم انسانی، دانشگاه بیرجند، بیرجند، ایران، ariori@birjand.ac.ir

\*\* دانشجوی دکتری حقوق خصوصی دانشگاه علوم اسلامی رضوی، مشهد، ایران (نویسنده مسئول)، mohamadhasani600@yahoo.com

تاریخ دریافت: ۱۴۰۰/۱۲/۲۵، تاریخ پذیرش: ۱۴۰۱/۰۵/۰۲



Copyright © 2018, This is an Open Access article distributed under the terms of the Creative Commons Attribution 4.0 International, which permits others to download this work, share it with others and Adapt the material for any purpose.

قابل اعاده و هم راستا با بیشتر نظام‌های حقوقی اصلاح ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م و شناسایی ضابطه «اعتبار امر قضاوت شده» به منزله ضابطه اعاده دادرسی آرای مدنی ضروری به نظر می‌رسد.

**کلیدوازه‌ها:** اعاده دادرسی، آرای مدنی، قطعیت احکام، اعتبار امر قضاوت شده، ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م.

## ۱. مقدمه

«اعاده دادرسی» (retrial, rehearing, reconsideration) یکی از طرق فوق العادة شکایت از آرای قضایی است که توسل به آن فقط در موارد تعیین شده قانونی مجاز است (Niyakire 2017: 32; Fricero 2015: 123). در اعاده دادرسی دادگاه صادر کننده رأی قطعی به تقاضای یکی از طرفین با احراز جهات مصربه قانونی به رسیدگی ماهوی مجدد دعوا می‌پردازد (عواد القضاة ۲۰۰۸: ۳۳۶؛ پور محمدی ۱۳۸۵: ۲۶).

از مسائل مطرح شده درباره «اعاده دادرسی» در نظام‌های مختلف حقوقی تعیین تصمیم‌های قابل اعاده دادرسی است. آیا در سیستم‌های مختلف حقوقی ضابطه‌ای کلی برای تعیین آرای قابل اعاده دادرسی اتخاذ شده یا به تعیین مصادیق آرای قابل اعاده اکتفا شده است؟ ضابطه اعاده دادرسی در سیستم‌های مختلف حقوقی، از جمله سیستم حقوقی ایران چیست؟ آیا ضابطه مورد پذیرش سیستم حقوقی ایران کارآیی لازم را در تأمین حقوق عامه و تضمین عدالت قضایی دارد؟

به منظور پاسخ به مسائل یادشده ابتدا مبنای اعاده دادرسی بررسی می‌شود، زیرا توجه به مبنای آن می‌تواند در ارائه ضابطه‌ای کلی و جامع در تعیین آرای قابل اعاده دادرسی راه‌گشا باشد. سپس، ضوابط نظام‌های مختلف حقوقی، از جمله نظام حقوقی ایران، را در تعیین آرای قابل اعاده دادرسی تبیین می‌کنیم تا ضمن تعیین رویکردی جامع، کارآیی سیستم دادرسی نظام حقوقی ایران در تأمین عدالت قضایی و سازگاری آن با مبنای اعاده دادرسی معلوم شود.

گفتنی است، در آثار پژوهشی متعددی ابعاد مختلف اعاده دادرسی بررسی شده است (حیاتی ۱۳۹۷: ۲۸۹-۳۰۹؛ واحدی ۱۳۶۹: ۱۳-۲۱)، اما هیچ یک به صورت مطالعه تطبیقی ضابطه این نهاد را بررسی نکرده‌اند. حال آنکه احراز ضوابط یادشده و آثار مترتب بر هریک فرصت ارزیابی رویکرد نظام حقوقی ایران را در مقایسه با رویکردهای موجود و

طرح انتقادهای منصفانه با هدف اصلاح قانون و اتخاذ ضابطه‌ای جامع و منضبط در اعاده دادرسی فراهم می‌کند.

## ۲. مبنای اعاده دادرسی

هدف اساسی اعاده دادرسی جبران اشتباه‌های قضایی و نقض عدالت به تقاضای محکوم‌علیه‌ی است که قربانی محکومیت ناعادلانه شده است (Bussy 2005: 2550). با وجود پیش‌بینی تضمین‌های حداکثری بهمنظور تضمین عدالت، با توجه به دشواری اجرای عدالت (Guinchard et al. 2011: 363)، بی‌شک تضمین‌های پیش‌بینی شده کافی نخواهد بود، زیرا نقض عدالت توسط قضاتِ محاکم واقعیتی انکارناپذیر است (Gide 2009: 664). البته اشتباه‌های قضایی لزوماً از قانون‌شکنی یا خطای قاضی ناشی نمی‌شود (Martin 1940: 1)، بلکه ممکن است پس از صدور رأی عناصر جدیدی ظاهر شود که در زمان تصمیم‌گیری ناشناخته بوده و ادلۀ اولیه پذیرفته شده محاکم را باطل کند (Fournie 2014: 777). بنابراین نهاد اعاده دادرسی برای مقابله با نقض عدالت و اشتباه‌های قضایی در صورت عدم امکان اعمال طرق عادی شکایت پیش‌بینی شد (Goetz 2018: 15).

جهات و پیشینه اعاده دادرسی «عدالت قضایی» و هدف اصلی نهاد اعاده دادرسی است. چنان‌که این نهاد در سیستم‌های حقوقی کشورهایی مانند انگلستان و آمریکا مبتنی بر تئوری «عدالت» شکل گرفته است (نهريني ۱۳۹۰: ۲۱؛ سرشار ۱۳۳۱: ۱۵) و در صورت احراز صدور رأی برخلاف عدالت، موضوع مجددًا به صورت ماهوی مورد رسیدگی قرار می‌گیرد تا بدین ترتیب حقوق اصحاب دعوا، به خصوص محکوم‌علیه، حفظ شود (صيادي ۱۳۹۵: ۱۹). تعریف اعاده دادرسی، که طریقه عدولی بهمنظور تقاضای عدول از رأی صادره مبتنی بر اشتباه و درخواست رسیدگی مجدد دعوا مبتنی بر ادلۀ صحیح از دادگاه صادرکننده رأی است، مؤید مطلب یادشده است (عوادالقضاة ۲۰۰۸: ۳۳۶).

جهات مشابه اعاده دادرسی در سیستم‌های مختلف حقوقی نظیر اخذ رأی مبتنی بر ادلۀ بی‌اعتباری مانند سند مجعلوی یا شهادت کذب نیز این ادعا را ثابت می‌کند (Cappelletti and Perillo 1965: 287; Ferrand 2016: 40) (Cappelletti and Perillo 1965: 287; Ferrand 2016: 40). این جهات در قوانین کشورهای مختلف، از جمله بندهای ۵ و ۶ ماده ۴۲۶ قانون آینین دادرسی مدنی ایران، ماده ۲۱۳ قانون اصول محاکمات اردن (الزعبي ۹۲۴-۹۱۶: ۲۰۰۶)، ماده ۶۹۰ قانون اصول محاکمات

لبنان (التجار ۲۰۰۷: ۶۰۹)، ماده ۵۹۵ قانون آیین دادرسی مدنی فرانسه، ماده ۵۸۰ قانون آیین دادرسی مدنی آلمان، ماده ۲۴۱ قانون مرفعات مدنی مصر (حسنی ۱۹۷۵: ۷۷۰)، و رویه قضایی کشور انگستان از جمله در پرونده پریتس علیه انجمن هیروارد<sup>۱</sup> بیان شده است. طبق این پرونده «چنان‌چه دادگاه به‌وسیله ادلہ متقلبانه موردفریب قرار گیرد "عدالت" اقتضای رسیدگی مجدد به دعوا را ایجاب می‌کند». در همین باره، بند ۱ ماده ۶۵۷ قانون آیین دادرسی مدنی کالیفرنیا نیز هر عامل مانع تحقق دادرسی عادلانه را از جهات تجویز اعاده‌دادرسی اعلام کرده<sup>۲</sup> و درنتیجه، در پرونده گری علیه راینسون<sup>۳</sup> با استناد به بند یادشده و با استدلال به عدم تحقق دادرسی عادلانه اعاده‌دادرسی تجویز شد.

در حقوق ایتالیا نیز حیله و تقلب ناقص تعهد قانونی طرفین مبنی بر «بازی جوانمردانه و مبتنى بر انصاف در دعوا» یا تقلب قضایی ناشی از نقض تعهد قانونی مبنی بر قضاوت بی‌طرفانه و مبتنى بر قانون از جهات تقاضای اعاده‌دادرسی است (ماده ۳۹۵ ق.آ.د) (Cappelletti and Perillo 1965: 287).

کشف ادلہ جدید مؤثر در اثبات حقانیت محکوم علیه، که در جریان دادرسی مكتوم بوده، نیز به منزله یکی از جهات مشترک در سیستم‌های مختلف حقوقی مثلاً، بند ۷ ماده ۴۲۶ قانون آیین دادرسی مدنی ایران، بند ۲ ماده ۵۹۵ قانون آیین دادرسی مدنی فرانسه، بند ۷ ماده ۵۸۰ قانون آیین دادرسی مدنی آلمان، بند ۲ ماده ۳۹۵ قانون آیین دادرسی مدنی ایتالیا، و بند ۴ ماده ۲۴۱ قانون مرفعات مدنی مصر (غم ۱۹۹۹: ۸۶۶-۸۶۷؛ راغب ۲۰۰۱: ۷۸۱؛ أبوالوفاء ۱۹۸۴: ۸۸۹) حاکی از هدف قانون‌گذاران کشورهای مختلف از پیش‌بینی اعاده‌دادرسی، یعنی اجرای عدالت قضایی، است.

پیشینه اعاده‌دادرسی در حقوق فرانسه نیز مؤید همین مطلب است. در اواخر قرون وسطی با توجه به امکان صدور احکام ناشی از خطأ و اشتباه طریقه استثنایی جدیدی با عنوان «پیشنهاد رفع اشتباه» (proposition d'erreur) یا «درخواست مؤدبانه» (la requête civile) برای شکایت از احکام دادگاهها معمول شد که بر طبق آن متضرر می‌توانست تقاضای خود را مبنی بر رسیدگی مجدد و اصلاح حکم مطرح کند و پروانه مخصوصی برای اعاده‌دادرسی دریافت نماید (Dauchy 1989: 69).

پیش‌بینی امکان تقاضای مجدد اعاده‌دادرسی با استناد به سبب جدیدی غیر از سببی که قبلًا مستند به آن تقاضای اعاده‌دادرسی شده نیز با توجه به اقتضایات عدالت قضایی و فراهم کردن امکان احقاق حقوق اصحاب دعوا در سیستم‌های مختلف حقوقی است (الزعبي ۲۰۰۶: ۹۱۳؛ السيد صاوی ۱۹۸۱: ۶۹۸؛ عواد القضاة ۲۰۰۸: ۳۳۸).

بنابراین، تحقق «عدالت قضایی» و ایجاد فرصت کافی به منظور احقيق حقوق اصحاب دعوا اصلی‌ترین هدف شکل‌گیری اعاده دادرسی در سیستم‌های مختلف حقوقی است که باید در وضع تمامی مقررات این نهاد دادرسی نصب‌العین مقنن قرار گیرد. درادامه، با واکاوی ضابطه اعاده دادرسی آرای مدنی در سیستم‌های مختلف حقوقی این مورد را بررسی می‌کنیم که مقنن ایرانی در مقایسه با حقوق کشورهای خارجی تا چه اندازه در تعیین ضابطه یادشده تحقق «عدالت قضایی» را مدنظر داشته است.

### ۳. ضابطه اعاده دادرسی در سیستم‌های مختلف حقوقی

سیستم‌های مختلف حقوقی دو ضابطه متفاوت را برای اعاده دادرسی آرای مدنی برگزیده‌اند: «اعتبار امر قضاؤت شده» (res judicata) و «قطعیت احکام محاکم دادگستری». درادامه، هریک از این دو ضابطه، که تعیین‌کننده قلمرو آرای قابل اعاده دادرسی است، بررسی می‌شود.

#### ۱.۳ اعتبار امر قضاؤت شده

غالب سیستم‌های حقوقی از جمله ایتالیا (ماده ۵۹۳ قانون آیین دادرسی مدنی)، آلمان (ماده ۸۷۵ قانون آیین دادرسی مدنی)، فرانسه، و سوئیس<sup>۱</sup> «اعتبار امر قضاؤت شده» را به منزله ضابطه اعاده دادرسی آرای مدنی پذیرفته‌اند. چنان‌که به تصریح دکترین حقوقی اردن (ماده ۲۱۳ قانون اصول محاکمات اردن) فقط می‌توان از آرای دارای اعتبار امر قضاؤت شده اعاده دادرسی کرد (ملکاوی و دیگران ۲۰۰۸: ۲۵۲؛ الزعبی ۹۱۱: ۲۰۰۶). به علت ضيق مجال فقط نظام دادرسی فرانسه را بررسی می‌کنیم.

قبل از ورود به بحث در تبیین مفهوم «اعتبار امر قضاؤت شده» باید گفت که مصلحت فصل خصوصت و پایان‌یافتن دعوى سبب شده تا تصمیمات قطعی محاکم، که تمامی طرق عادی شکایت از رأی را سپری کرده، از اعتبار ویژه‌ای با عنوان «اعتبار امر قضاؤت شده» برخوردار باشد که به موجب آن هیچ مرجعی نمی‌تواند حکم را معلق کند یا با صدور تصمیم مخالف آثار آن را از بین ببرد. ضمن این‌که به علت این اعتبار هیچ مرجعی حق استماع مجدد دعوا‌ای را که سابقًا رسیدگی شده و به صدور حکم قطعی انجامیده ندارد .(Schaffstein 2016: 40; Stern 2017: 189)

ماده ۵۹۳ قانون آینه دادرسی مدنی فرانسه «اعتبار امر قضاوت شده» را به منزله ضابطه طریقه فوق العاده اعاده دادرسی برگزیده است. طبق این ماده «اعاده دادرسی عدول از رأی است که دارای اعتبار امر قضاوت شده بوده، با این هدف که رأی جدیدی هم در موضوع و هم در حکم صادر گردد».

باتوجه به ضابطه یادشده و به منظور تعیین آرای قابل اعاده (طبق مواد ۴۸۰، ۵۰۰، ۴۸۸، ۴۹۳ و ۴۹۷ ق.آ.د.م.ف) باید گفت که احکام قطعی دادگاهها، اعم از بدوى یا تجدیدنظر، که به صورت قطعی صادر شده و احکامی که به واسطه انقضای مهلت تجدیدنظر خواهی قطعی شده‌اند و قرارهای قاطع دعوا پس از قطعیت از اعتبار امر قضاوت شده برخوردارند (Fricero 2015: 138).

ضمن این‌که واژه «jugement»، که در ماده ۵۹۳ آمده، اعم از حکم و قرار است. بنابراین در حقوق فرانسه قرارهای قاطع برخوردار از «اعتبار امر قضاوت شده» قابل اعاده دادرسی است، اما قرارهای فاقد این اعتبار قابل اعاده دادرسی نیست (حیاتی ۱۳۸۳: ۱۵۳).

«تصمیمات اداری»، که رأی محسوب نمی‌شوند، و «قرارهای موقت» (ماده ۴۸۸ ق.آ.د.م.ف) و «قرارهای مبتنی بر درخواست» (مواد ۴۹۳ و ۴۹۷ ق.آ.د.م.ف) به این علت که براساس اوضاع و احوال قابل عدول اند فاقد اعتبار امر قضاوت شده‌اند و درنتیجه، قابل اعاده دادرسی نیستند (قلعه‌نوی ۱۳۹۲: ۳۴). هم‌چنان، طبق ماده ۴۲۸ ق.آ.د.م.ف «آرای پیش از بیان حق» حاوی دستور ترتیبات تحقیقی یا موقتی، به علت فقدان اعتبار امر قضاوت شده قابل اعاده دادرسی نیستند (Fricero 2015: 132).

در ضمن، باتوجه به ضابطه مختار در حقوق فرانسه اعاده دادرسی منحصر به احکام مراجع قضایی نیست و آرای مراجع حل اختلاف تجاری، اجتماعی، کشاورزی، کارگری، و کارفرمایی (ماده ۷۴۹) و آرای داوری (ماده ۱۵۰۲) را نیز شامل می‌شود (Bauerreis 2017: 57). چنان‌که در پرونده آدیداس، دیوان عالی فرانسه به علت احراز تبانی متقبلانه یکی از طرفین داوری و داور اعاده دادرسی را تجوییز کرد.<sup>۵</sup>

چنان‌که ملاحظه می‌شود، مبنی فرانسوی معیار جامعی در تعیین قلمرو آرای قابل اعاده دادرسی برگزیده که به موجب آن تمامی تصمیم‌ها، اعم از قضایی و غیر قضایی، که به علت برخورداری از اعتبار امر قضاوت شده قابلیت استماع مجدد ندارد، در صورت تحقق جهات اعاده دادرسی دوباره مورد رسیدگی ماهوی واقع می‌شود؛ امری که با عدالت قضایی در جایگاه مبنای اعاده دادرسی منطبق است.

در تبیین رابطه «اعتبار امر قضاوت شده» و «اعاده دادرسی» در حقوق فرانسه گفته می‌شود که نظام حقوقی باید میان دو منفعت مهم و مقدس تعادل برقرار کند؛ منفعت «فیصله اختلاف طرفین» و «صدور رأیی عادلانه منطبق با واقعیت» (Helie 1866: 4). برای تأمین منفعت نخست قاعده «اعتبار امر قضاوت شده» و برای تأمین منفعت دوم «اعاده دادرسی» پیش‌بینی شده تا امکان رسیدگی مجدد به همه آرای دارای اعتبار امر قضاوت شده، که قابلیت استماع مجدد را از طرق عادی شکایت ندارند، در صورت وجود جهات مبین عدم اجرای عدالت فراهم شود (Hazard and Tarufo 1993: 19).

### ۲.۳ قطعیت احکام

برخی کشورها مانند حقوق ایران و لبنان «قطعیت احکام» را به منزله ضابطه اعاده دادرسی آرای مدنی پذیرفته‌اند که در ادامه، حقوق این دو کشور بررسی می‌شود.

#### ۱۰.۳ قانون اصول محاکمات لبنان

طبق ماده ۶۸۸ قانون اصول محاکمات لبنان «تقاضای اعاده دادرسی به عنوان یک طریقه شکایت از آرا با هدف عدول از حکمی که حائز وصف قطعیت است بهنحوی که ماده ۵۵۳ این قانون تعیین نموده پیش‌بینی شده تا بدین وسیله طبق واقعیت و قانون مجددًا به دعوا رسیدگی شود».

طبق ماده ۵۵۳ قانون اصول محاکمات لبنان حکم نهایی، یعنی حکمی که قاطع دعوا بوده و ضمن فصل خصوصیت پرونده را از دادگاه خارج می‌کند و به محض صدور از اعتبار امر قضاوت شده برخوردار است (ماده ۵۵۶ قانون اصول محاکمات لبنان)، زمانی قطعی می‌شود که قابل شکایت با هیچ‌یک از طرق عادی شکایت از آرا نباشد. طرق عادی شکایت از آرا طبق ماده ۶۳۰ این قانون نیز عبارت است از «واخواهی» و «تجدیدنظر» (التجار ۲۰۰۷: ۶۱۰).

البته طبق موادی مانند ۵۵۳، ۶۱۵ و ۶۲۷ قانون اصول محاکمات لبنان در حقوق لبنان واژه «حکم» در مقایسه با حقوق ایران معنای عام‌تری دارد و شامل تمامی تصمیم‌های محاکم اعم از حکم و قرار است. بنابراین اگرچه مفتن Lebanonی «قطعیت احکام» را در جایگاه ضابطه اعاده دادرسی آرای مدنی پذیرفته، دایره تصمیم‌های قابل اعاده دادرسی بسیار وسیع‌تر از حقوق ایران است و هر تصمیمی اعم از حکم و قرار را در صورت اتصاف به وصف قطعیت

قابل اعاده می‌داند؛ امری که با توجه به برخورداری احکام نهایی از جمله قرارهای تحکیمی و قاطع دعوا (ماده ۷۹۴) از اعتبار امر قضاؤت شده و عدم امکان استماع مجدد آنها در محاکم تناسب بیشتری با عدالت قضایی دارد (الطجار ۲۰۰۷: ۶۱۰؛ خلیل ۲۰۰۱: ۵۷۰).

### ۲.۲.۳ قانون آینین دادرسی مدنی ایران

طبق ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م «نسبت به احکامی که قطعیت یافته ممکن است به جهات ذیل درخواست اعاده دادرسی شود...». بنابراین فقط از آرای دادگاهها که راجع به ماهیت دعوا و قاطع آن، به طور جزئی یا کلی، است و قابلیت هیچ‌یک از طرق عادی شکایت را ندارند می‌توان تقاضای اعاده دادرسی کرد. یعنی ضابطه اعاده دادرسی در حقوق ایران «قطعیت احکام» است. در ادامه، با هدف ارزیابی کارآبی ضابطه یادشده در تحقیق هدف اصلی اعاده دادرسی لزوم یا عدم لزوم پیش‌بینی امکان اعاده دادرسی قرارها، گزارش اصلاحی، و آرای داوری را بررسی می‌کنیم.

#### ۱.۲.۲.۳ بررسی قابلیت اعاده دادرسی قرارها

مستند به نص صریح ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م، که فقط «احکام قطعی» را قابل اعاده دادرسی می‌داند، و با توجه به فوق العاده بودن نهاد اعاده دادرسی قرارهای دادگاهها در سیستم دادرسی ایران قابل اعاده دادرسی نیست. در این خصوص، دو دیدگاه مختلف در دکترین حقوقی وجود دارد که در ادامه بررسی خواهد شد. البته ارزیابی دقیق موضوع منوط به بررسی اعتبار امر قضاؤت شده قرارهایست، بنابراین این موضوع نیز واکاوی می‌شود.

الف. دیدگاه دکترین حقوقی درباره لزوم پیش‌بینی اعاده دادرسی قرارها

برخی از دکترین با استدلال به امکان تحقق جهات اعاده دادرسی احکام در مورد اکثر قرارهای محاکم عدم امکان اعاده دادرسی قرارها را نقیصه‌ای قانونی دانسته‌اند. توضیح آن که با توجه به عدمی بودن قرارهای دادگاه در ابتدا، چنین به نظر می‌رسد که اعاده دادرسی در مقایسه با آنها موردی ندارد. مثلاً، در صورت صدور قرار رد دعوا در پی ایراد عدم توجه دعوا، بندهای ۱ و ۲ ماده ۴۲۶، یعنی صدور قرار در موضوعی که مورد ادعای نبوده یا به مقداری بیشتر از خواسته متصور نیست، اما موافقان قابلیت اعاده دادرسی قرارها معتقدند که در مورد دیگر بندهای ماده ۴۲۶ تجویز اعاده دادرسی قرارها نه تنها امری ممکن، بلکه ضروری است. منطقی نیست که در صورت تحصیل قرارهایی مانند قرار سقوط دعوا مستند

به ادلۀ نامعتبری مانند تقلب و سند معجول احقاق حق از طریق اعاده‌دادرسی ممکن نباشد (واحدی ۱۳۶۹: ۱۶).

در مقابل، بیشتر استادان حقوق معتقدند با توجه به فوق‌العاده‌بودن اعاده‌دادرسی و تزلزل در اعتبار امر قضاوت شده با اعمال این طریقۀ فوق‌العاده باید تجویز آن منحصر به موارد استثنایی باشد. بنابراین مفنن جهات اعاده‌دادرسی را به صورت حصری معین کرده است (متین‌دفتری ۱۳۸۸: ۱۶۲) و تجاوز از این جهات در پذیرش اعاده‌دادرسی توسط محاکم نوعی تحالف انتظامی است (کریم‌زاده ۱۳۷۶: ۹۵-۱۷۸).<sup>۹</sup>

چنان‌که ملاحظه می‌شود، گروه نخست که در اثبات لزوم پیش‌بینی اعاده‌دادرسی قرارها به امکان تحقق جهات اعاده‌دادرسی درمورد قرارها استناد می‌کنند به مبنای اعاده‌دادرسی، یعنی تأمین عدالت و حفظ حقوق اصحاب دعوا، توجه کرداند. بنابراین از این منظر چنان‌چه احراز شود که قرار صادره مبنی بر عدالت نبوده و حقوق اصحاب دعوا را تأمین نکرده است باید امکان اعاده‌دادرسی از این تصمیم‌های قضایی نیز فراهم باشد. در مقابل، گروه دوم در اثبات عدم لزوم پیش‌بینی اعاده‌دادرسی قرارها به استثنای بودن این طریقۀ شکایت و تزلزل اعتبار امر قضاوت شده درصورت تفسیر موضع جهات و تصمیمات قابل اعاده‌دادرسی استناد کرداند.

به‌نظر می‌رسد که مصلحت تأمین عدالت و جلوگیری از تضییع حقوق اصحاب دعوا به‌منزلۀ مبنای اصلی اعاده‌دادرسی از چنان اهمیتی برخوردار است که استدلال به استثنای بودن اعاده‌دادرسی و لزوم اکتفا به قدر متین در این زمینه قابل استناد نیست. به‌بیان دیگر، در تحقق هدف اعاده‌دادرسی، یعنی تأمین عدالت قضایی صرف، «احکام قطعی» خصوصیتی ندارد و این ملاک درمورد هرکدام از تصمیم‌های قضایی محاکم از جمله قرارها، که محقق شود می‌تواند مجوز تقاضای اعاده‌دادرسی باشد. این نکته به‌خصوص زمانی اهمیت بیش‌تری می‌یابد که دیگر تصمیم‌های قضایی غیر از احکام قطعی از اعتبار امر قضاوت شده برخوردار باشند و امکان اقامه مجدد دعوا و احقاق حق وجود نداشته باشد. در این موارد پیش‌بینی امکان اعاده‌دادرسی دیگر تصمیم‌های قضایی، از جمله قرارها، امری ضروری است. هم‌چنین، استدلال به تزلزل در اعتبار امر قضاوت شده درصورت گسترش دایره تصمیم‌های قابل اعاده‌دادرسی نیز پذیرفتگی نیست. اعاده‌دادرسی به‌منظور رفع اشتباه در تصمیم‌های قضایی به‌منزلۀ عامل ایجاد تعادل بین هدف آیین دادرسی مدنی، یعنی تأمین عدالت و مصالح، موجب وضع قاعده اعتبار امر قضاوت شده پیش‌بینی شده است و پذیرش آن

به منظور تأمین عدالت و تضمین حقوق اصحاب دعوا در صورت احراز تحقق اشتباہی مسلم در صدور رأی لطمه‌ای به اعتبار امر قضاوت شده وارد نخواهد کرد (رسائی نیا ۱۳۵۱: ۱۰۴).<sup>۸۴</sup> با توجه به مطالب گفته شده و با هدف تحلیل دو نظریه یادشده باید بررسی کرد که آیا قرارها از اعتبار امر قضاوت شده برخوردارند یا خیر؟، زیرا در صورت عدم اعتبار قرارها، با توجه به امکان احقيق حق از طریق طرح مجدد دعوا در محاکم، نظر مبنی بر عدم لزوم پیش‌بینی اعاده‌دادرسی قرارها صائب خواهد بود. در غیر این صورت، این دیدگاه مناقشه‌پذیر است، زیرا اگر نتوان درمورد قراری که مبنی بر ادله نامعتبری مانند حیله و تقلب صادر شده است به علت برخورداری از اعتبار امر قضاوت شده دوباره اقدام به طرح دعوا کرد، عدم قابلیت اعاده‌دادرسی با عدالت قضایی در تعارض خواهد بود. البته با توجه به ویژگی خاص قرار سقوط دعوا و مباحث فراوان مطرح شده درباره آن برخورداری این قرار از اعتبار امر قضاوت شده با عنوان مجازایی بررسی می‌شود.

ب. بررسی برخورداری قرارهای صادره از اعتبار امر قضاوت شده عدم برخورداری «قرارهای اعدادی» از اعتبار امر قضاوت شده مورداً تفاوت دکترین حقوقی است، اما برخورداری قرارهای قاطع دعوا از این اعتبار محل اختلاف است. برخی دکترین با استناد به رویه قضایی<sup>۷</sup> معتقدند تمامی آرای قضایی، اعم از حکم و قرار، از اعتبار امر قضاوت شده برخوردارند. از این منظر بند ۶ ماده ۸۴ که این اعتبار را ویژه حکم قطعی می‌داند و به قرارهای قاطع دعوا اشاره نکرده است، مسامحه در تعییر دارد و درنتیجه، در صورت صدور قرار رد دعوا، به علت عدم توجه دعوا، نمی‌توان همان دعوا را پس از قطعیت قرار دوباره اقامه کرد (کاتوزیان ۱۳۷۳: ۱۰۷).

در حالی که برخی دیگر ضمن تأکید بر نص صريح ماده یادشده و رویه محاکم قرارهای قاطع را دارای اعتبار امر قضاوت شده نمی‌دانند (شمس ۱۳۹۱: ۲۹؛ حسینی ۱۳۸۹: ۲۵۶؛ مهاجری ۱۳۹۱: ۲۴۰). بنابراین پس از رفع ایرادهایی مانند عدم احراز سمت یا عدم اهلیت می‌توان دوباره اقامه دعوا کرد (شمس ۱۳۹۱: ۲۹). البته ایشان در جایی دیگر ضمن استناد به اعتبار امر قضاوت شده برای برخی از قرارها در سیستم حقوقی فرانسه (مانند عدم استماع دعوا به استناد عدم توجه خوانده یا امر قضاوت شده یا ذی‌نفع‌بودن مدعی) و با توجه به تفکیک ذکر شده در مواد ۱۹۷ و ۱۹۸ قانون آیین دادرسی ۱۳۱۸ بین قرارها، پیش‌بینی اعتبار امر قضاوت شده را برای برخی قرارها ضروری می‌دانند، هرچند تا قبل از پیش‌بینی قانونی در این زمینه، مستند به بند ۶ ماده ۸۴ فقط باید احکام قطعی را از این اعتبار برخوردار

دانست (شمس، بهنگل از نجفی ۱۳۹۴: ۱۵۸). بهنظر می‌رسد، ایشان پیش‌بینی این اعتبار را حداقل برای برخی از قرارهای قاطع ضروری دانسته‌اند.

درخصوص ارزیابی دو دیدگاه پیش‌گفته توجه به سه نکته ضروری است: نخست، استدلال به رویه قضایی در هر دو دیدگاه حاکی از تشتت رویه قضایی در این باره است. بررسی رویه قضایی (آرای ۹۲۰۹۹۷۰۲۲۰۱۰۱۳۴۱ و ۹۲۰۹۹۷۰۲۲۰۳۰۰۲۴۳) هم مؤید این اختلاف است، بنابراین استناد به رویه قضایی به منظور اثبات یکی از دو دیدگاه یادشده پذیرفتی نیست.

دوم، مثال‌های یادشده در دو دیدگاه پیش‌گفته در ماهیت متفاوت است. مستند صدور قرار رد دعوا در دیدگاه نخست عدم توجه دعوا و در دیدگاه دوم عدم احراز سمت یا عدم اهلیت است. ایراد نخست مانع دائمی، اما ایرادهای دسته دوم مانع موقتی در دعوا ایجاد می‌کنند، به‌گونه‌ای که پس از برطرف شدن مانع اقامه مجدد دعوا ممکن و قابل پذیرش از سوی محاکم است. همین نکته در تقسیم‌بندی ایرادها به سه دسته لحاظ شده است: دسته اول، ایرادهایی که پذیرش آن‌ها موجب تغییر مرجع رسیدگی است، مانند ایراد عدم صلاحیت؛ دسته دوم، ایرادهایی که مانع دائمی در رسیدگی به دعوا ایجاد می‌کنند، مانند ایراد امر قضاوت شده؛ و دسته سوم، ایرادهایی که مانع موقتی در رسیدگی به دعوا ایجاد می‌کنند، مانند ایراد عدم اهلیت (شمس ۱۳۹۱: ۲۱). بهنظر می‌رسد که توجه به این نکته باعث شده است که برخی دکترین پیش‌بینی اعتبار امر قضاوت شده را برای برخی از قرارهای قاطع دعوا ضروری بدانند.

آخرین نکته آن‌که بند ۶ ماده ۸۴ صریحاً احکام قطعی دادگاه‌ها را دارای اعتبار امر قضاوت شده می‌داند. با توجه به این صراحة اعتقاد به وقوع مسامحة تعبیر در متن ماده نوعی اجتهاد در مقابل نص است. بنابراین در صورت اعتقاد به برخورداری قرارهای قاطع دعوا از اعتبار امر قضاوت شده منطقی ترین راهکار پیش‌نهاد اصلاح ماده ۸۴ است.

باتوجه به نکات گفته شده می‌توان گفت که حداقل آن دسته از قرارهای قاطع دعوا که به علت وجود مانع دائمی در اقامه دعوا صادر می‌شوند از اعتبار امر قضاوت شده برخوردارند. درنتیجه، طرح مجدد دعوا در دادگاه متهمی به صدور قرار رد دعوا به استناد ایراد امر قضاوت شده خواهد شد. بنابراین شایسته است که ماده ۸۴ ق.آ.د.م که فقط «احکام قطعی» دادگاه‌ها را دارای اعتبار امر قضاوت شده معرفی می‌کند اصلاح شود.

هم‌سو با مسئله اصلی این مقاله و مبتنی بر مطالب یادشده باید گفت که در صورت پذیرش این دیدگاه ضروری است که امکان اعاده‌دادرسی درمورد این دسته از تصمیم‌های قضایی پیش‌بینی شود، زیرا اگر به علت برخورداری از اعتبار امر قضاوت‌شده نتوان درمورد قراری که مبتنی بر ادلة نامعتبری مانند حیله و تقلب صادر شده دوباره اقدام به طرح دعوا کرد، این امر با عدالت قضایی در تعارض خواهد بود و استناد به فوق العاده بودن این طریقۀ شکایت از آرا دلیل موجهی در تضییع حق محکوم علیه به شمار نمی‌رود.

#### ج. بررسی برخورداری قرار سقوط دعوا از اعتبار امر قضاوت‌شده

طبق بند ج ماده ۱۰۷ ق.آ.د.م قرار سقوط دعوا قراری است که به علت انصراف کلی خواهان از دعوا صادر می‌شود. البته موارد صدور این قرار محدود به مورد یادشده در ماده ۱۰۷ نیست، بلکه در صورت زوال دعوا پیش از صدور حکم، که در پی زوال حق اصلی محقق می‌شود، نیز قرار سقوط دعوا صادر خواهد شد (شمس ۱۳۸۵: ۲۴۷).

در باره برخورداری قرار یادشده از اعتبار امر قضاوت‌شده درین دکترین حقوقی اختلاف دیدگاه وجود دارد. برخی از دکترین حقوقی قائل به اعتبار امر قضاوت‌شده برای قرار سقوط دعواست (نجفی ۱۳۹۴: ۱۵۴؛ حسینی ۱۳۸۹: ۲۵۶؛ مهاجری ۱۳۹۱: ۲۴۰). این گروه در اثبات نظر خود به نظریه مشورتی اداره حقوقی شماره ۶۲/۱۱/۲۰-۷/۵۷۷۶ که مقرر می‌دارد: «قرار سقوط دعوا در حکم رأی بر بی‌حقی است و چنان‌چه قطعیت یافته باشد، اعتبار امر مختومه را خواهد یافت» استناد می‌کنند (شهری و حسین‌آبادی ۱۳۷۰: ۹۶). برخی نیز چنین استدلال می‌کنند که با صدور قرار سقوط دعوا، دعوا به معنای اخص یعنی حق مراجعه به مراجع صالح ساقط می‌شود (جوهری ۱۳۸۸: ۷۰). بنابراین در صورت طرح مجدد دعوا باید قرار رد آن صادر و از ورود به ماهیت خودداری شود.

برخلاف دیدگاه یادشده برخی دکترین حقوقی مبتنی بر این که صدور قرار سقوط دعوا به معنای «انصراف کلی خواهان» از حق مورد مطالبه یا حداقل انصراف از حق اقامه دعوا درخصوص مطالبه حق اصلی (نهرینی ۱۳۸۹: ۱۴۵) است معتقدند که در صورت طرح مجدد دعوا توسط خواهان دادگاه نمی‌تواند مستند به ایراد اعتبار امر قضاوت‌شده قرار رد دعوا صادر کند، بلکه با استدلال به صرف نظر کردن کلی خواهان از حق اصلی یا حق اقامه دعوا باید حکم به بطلان دعوا صادر و خواهان محکوم به بی‌حقی شود. اما اگر خواهان برای بار سوم اقدام به طرح دعوا کند به علت صدور حکم قطعی در این پرونده، طبق بند ۶ ماده ۸۴ به استناد اعتبار امر قضاوت‌شده صدور قرار رد دعوا ضروری است.

در تحلیل و ارزیابی نظرهای یادشده باید گفت که امکان طرح دوباره و سه باره دعوا در صورتی ممکن است که قرار سقوط دعوا در نتیجه زوال حق اصلی صادر شده باشد، اما اگر صدور قرار سقوط دعوا با استناد به بند ج ماده ۱۰۷ و در پی صرف نظر کردن کلی خواهان از دعوای خود باشد پذیرش مجدد دعوا، که مستلزم رسیدگی مجدد به گردش کار پرونده است، صحیح نیست، زیرا ازاس اساس خواهان از حق خود مبنی بر اقامه دعوا صرف نظر کرده و پذیرش مجدد دعوا به معنای اعطای حقی است که قبلاً ساقط شده و اساساً حقی وجود ندارد که طرح مجدد دعوا از سوی خواهان را توجیه کند (سلیمانیان و مالکی ۱۳۹۷: ۱۵). از این رو، نظریه مشورتی با هدف پر کردن خلاً قانونی موجود در این زمینه و تسهیل روند دادرسی صادر شده و محاکم دادگستری در مقام اتخاذ تصمیم این نظریه را موردن توجه قرار می‌دهند. درنتیجه، می‌توان ادعا کرد که در سیستم حقوقی ایران قرار سقوط دعوا در حکم رأی بر بی حقی و دارای اعتبار امر قضاؤت شده است.<sup>۱۱</sup>

پذیرش این دیدگاه اقتضا دارد که با اصلاح بند ۶ ماده ۸۴ و ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م به منظور تأمین عدالت قضایی و تضمین حقوق اصحاب دعوا امکان اعاده دادرسی این قرار نیز فراهم شود تا در صورت صدور این قرار مبنی بر ادله بی اعتبار یا یافتن اسنادی که در زمان صدور قرار مکتوم بودند و بررسی آنها، که در سرنوشت نهایی دعوا مؤثر است، موجبات احراق حق محکوم علیه از این طریق فراهم باشد.

#### ۲.۲.۲.۳ بررسی قابلیت اعاده دادرسی رأی داور

داوری عبارت است از رفع اختلاف بین متقاضیین در خارج از دادگاه به وسیله اشخاص حقیقی یا حقوقی مرضی اطرافین یا انتصابی. باب هفتم قانون آیین دادرسی مدنی (مواد ۴۵۴ تا ۵۰۱) و قانون داوری تجاری بین المللی مصوب ۱۳۷۶ مقررات داوری را تبیین کرده‌اند. قانون آیین دادرسی مدنی درخصوص امکان اعاده دادرسی آرای داوری سکوت کرده است. البته با توجه به تصریح ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م به امکان اعاده دادرسی احکام قطعی دادگاه‌ها باید گفت که آرای داوری قابل اعاده دادرسی نیست؛ امری که با توجه به امکان تحقق تمامی جهات اعاده دادرسی (مصرح در ماده ۴۲۶) در مورد آرای داوری موردن تقاضاد دکترین حقوقی واقع شده است (قزلبیگلو ۱۳۹۱: ۳۹؛ شمس ۱۳۸۵: ۴۶۱).

ماده ۳۳ قانون داوری تجاری بین المللی جعلی بودن سند مستند رأی داور (بند ح) و کشف مدارک مثبت حقانیت معتبرض را، که در زمان صدور رأی مکتوم بوده (بند ط)، از

موارد تقاضای ابطال رأی داور قلمداد کرده است. البته بند دوم این ماده مقرر می‌دارد طرفی که از سند مجعلو یا مكتوم متضرر شده می‌تواند پیش از تقاضای ابطال رأی داوری از دادگاه، از «داور» تقاضای رسیدگی مجدد کند. برخی حقوق‌دانان این امکان رسیدگی مجدد را نوعی اعاده‌دادرسی تلقی کرده‌اند که با توجه به نص ماده، محدود به دو مورد جعلی یا مكتوم‌بودن مدارک است و در مقایسه با جهات اعاده‌دادرسی مصرح در ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م بسیار مضيق است (بهشتی و مردانی ۱۳۸۱: ۱۲۷؛ قزل‌بیگلو ۱۳۹۱: ۴۰).

از مطالب یادشده خلاً قوانین موضوعه کشور درخصوص اعاده‌دادرسی آرای داوری روشن می‌شود. تضمین عدالت قضایی و احقاق حق محکوم علیه مصلحتی است که در تحقق آن آرای محاکم دادگستری خصوصیتی ندارد و مقررات مربوط به آرای داوری نیز باید به منظور تحقق همین اهداف عالیه وضع شوند. با توجه به امکان تحقق هریک از جهات مصرح در ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م درمورد آرای داوری، تأمین عدالت قضایی ایجاب می‌کند اعاده‌دادرسی آرای داوری پیش‌بینی شود.

با توجه به اعتقاد بسیاری از دکترین حقوقی مبنی بر برخورداری آرای داوری از اعتبار امر قضاؤت‌شده<sup>۱۲</sup> این ضرورت آشکارتر هم خواهد شد (کاتوزیان ۱۳۷۳: ۱۳۵-۱۳۷؛ خدابخشی ۱۳۹۱: ۳؛ حسینی ۱۳۸۲: ۲۳۲؛ مافی و روشنایی ۱۳۹۴: ۴۳؛ مافی و تاری ۱۳۹۴: ۱۶۲؛ جنابی قدس ۱۴۰۰: ۱۱۹)، زیرا مبتنی بر این دیدگاه، عدم امکان اعاده‌دادرسی آرای داوری به معنای عدم امکان احقاق حقوق تضییع شده محکوم علیه است. ضمن این که این خلاً قانونی به محکوم‌لهی که اقدام به تحصیل رأی با تمکن به ادله بی‌اعتبار کرده فرصت استفاده ناروا از محکوم‌لهی را می‌دهد.

گفتنی است، آرای داوری در حقوق بسیاری از کشورها از جمله قانون آیین دادرسی مدنی فرانسه (ماده ۱۴۸۴)، قانون آیین دادرسی بلژیک (ماده ۱۷۱۲)، قانون آیین دادرسی مدنی آلمان (ماده ۱۰۵۵)، قانون بین‌الملل سوئیس (ماده ۱۹۰) و قانون آیین دادرسی مدنی ایتالیا (بند ۶ ماده ۸۲۳) از اعتبار امر قضاؤت‌شده برخوردار است. چنان‌که حقوق آمریکا نیز در پرونده‌های متعددی از جمله پرونده برادلی علیه هانکی<sup>۱۳</sup> قائل به اعتبار امر قضاؤت‌شده برای آرای داوری شده است.<sup>۱۴</sup> هم‌چنین، دیوان داوری لاهه آرای داوری را دارای اعتبار امر قضاؤت‌شده می‌داند.<sup>۱۵</sup>

گفتنی است که در کشورهای نامبرده شده اعتبار امر قضاؤت‌شده ضابطه اعاده‌دادرسی است و از هر تصمیمی، که دارای اعتبار امر قضاؤت‌شده باشد، می‌توان تقاضای

اعاده دادرسی کرد. بنابراین با توجه به برخورداری رأی داور از این اعتبار امکان اعاده دادرسی برای این قبیل تصمیم‌ها نیز فراهم است.

نتیجه آن‌که د صورت پذیرش اعتبار امر قضاوت شده برای آرای داوری در سیستم دادرسی ایران مصلحت تأمین عدالت قضایی و حفظ حقوق اصحاب دعوا ایجاب می‌کند که هم‌گام با حقوق بسیاری از کشورهای دنیا امکان اعاده دادرسی آرای داوری نیز پیش‌بینی شود. در این باره، راهکار مناسب آن است که ضمن تصریح قانونی بر اعتبار امر قضاوت شده برای آرای داوری «اعتبار امر قضاوت شده» ضابطه اعاده دادرسی قرار گیرد.

### ۳.۲.۲.۳ بررسی قابلیت اعاده دادرسی گزارش اصلاحی

دادگاه پس از حصول سازش بین طرفین ختم رسیدگی را اعلام و مبادرت به صدور «گزارش اصلاحی» می‌کند (ماده ۱۸۴ ق.آ.د.م). با توجه به تصریح ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م و با این استدلال که ماهیت گزارش اصلاحی نوعی توافق بین طرفین است و رأی قضایی محسوب نمی‌شود برخی نویسنده‌گان حقوقی معتقدند گزارش اصلاحی قابل اعاده دادرسی نیست (حیاتی ۱۳۸۳: ۱۶۵؛ قزلیگلو ۱۳۹۲: ۵۲). البته برخی با توجه به برخورداری گزارش اصلاحی از اعتبار امر قضاوت شده در مواردی قائل به امکان اعاده دادرسی آن هستند (حسنی ۱۳۹۰: ۴۲). با توجه به موضوع این مقاله و به منظور قضاوی منصفانه در مسئله ضروری است که برخورداری گزارش اصلاحی از اعتبار امر قضاوت شده مورد تحقیق قرار گیرد.

درخصوص اعتبار گزارش اصلاحی، با توجه به سکوت مفنن، در دکترین حقوقی با استناد به ادله مختلف از جمله رویه قضایی نظرهای مختلفی وجود دارد. برخی معتقدند گزارش اصلاحی ماهیتاً نوعی قرارداد صلح است؛ بنابراین چنین گزارشی فقط می‌تواند طبق قواعد عمومی قراردادها موضوع دعوای بطلان، فسخ، یا اقاله قرار گیرد<sup>۱۶</sup> (کاتوزیان ۱۳۹۱: ۳۲۳؛ جعفری لنگرودی ۱۳۸۶: ۳۰۷۴). برخی عقیده دارند گزارش اصلاحی «حکم» محسوب می‌شود و درنتیجه، تمامی آثار احکام از جمله اعتبار امر قضاوت شده را داراست<sup>۱۷</sup> (زراعت ۱۳۸۵: ۱؛ ابهری و کاویار ۱۳۹۳: ۱۹۳). برخی نیز گزارش اصلاحی را «تصمیم حسیبی» دانسته‌اند که فاقد اعتبار امر مختومه است (صدرزاده افسار ۱۳۷۲: ۶۸).

با توجه به ایرادهای وارد بر نظرهای یادشده (که طرح همه آن‌ها خارج از موضوع این پژوهش است)، به نظر می‌رسد که راهکار مناسب اتخاذ دیدگاهی است که ضمن جامعیت ایرادهای نظرهای دیگر را نداشته باشد و بتواند رویکردهای مختلف رویه قضایی را

توجیه کند. در همین باره به نظر می‌رسد که نظر صائب تفکیک بین انواع مختلف گزارش اصلاحی است.

اگر گزارش اصلاحی فارغ از هرگونه رسیدگی و اظهارنظر قضایی صرف تثیت توافق اصحاب دعوا باشد، رأی قضایی قلمداد نمی‌شود. این گزارش، که به‌شکل دادنامه تنظیم نشده است و به اصحاب دعوا ابلاغ نمی‌شود، قادر اعتبار امر قضاوت‌شده است و فقط می‌تواند موضوع دعوای بطلان، فسخ، یا اقاله قرار گیرد. اما در فرضی که دادگاه پس از احراز توافق‌های طرفین بررسی‌های قضایی را، از جمله احراز اصالت سند، تعیین میزان اجرت‌المثل، و دیگر امور خارج از اراده طرفین، انجام دهد و سپس رأی واقعی حاوی مقدمه، اسباب موجهه، و منطوق صادر کند چنین تصمیمی یک رأی واقعی است که از تمامی آثار رأی از جمله اعتبار امر قضاوت‌شده برخوردار است (شمس ۱۳۸۵: ۲۷۹؛ ابهری و کاویار ۱۳۹۳: ۳۲۴؛ حسنی ۱۳۹۰: ۳۹).

این دیدگاه ضمن جمع بین دیدگاه‌های مختلف حقوقی و توجیه رویکردهای متفاوت رویه قضایی با دو نهاد شناخته‌شده «قرارداد قضایی» (contrat judiciaire) و «رأی حیله‌ای» (jugement d'expédition) در حقوق فرانسه نیز قابل تطبیق است. در «قرارداد قضایی» که ویژگی‌های یک تصمیم قضایی را ندارد، محاکم بدون صدور رأی واقعی به اعطای سند توافق به اصحاب دعوا اکتفا می‌کند؛ حال آن‌که در «رأی حیله‌ای» دادگاه ضمن احراز توافق طرفین اقدام به صدور رأی می‌کند که با توجه به خصوصیات قضاوتی این تصمیم از تمامی آثار حکم از جمله اعتبار امر قضاوت‌شده برخوردار است (Carretero 2013: 42؛ حسنی ۱۳۹۰: ۳۹).

براساس مطالب یادشده باید گفت، در موارد برخورداری گزارش اصلاحی از اعتبار امر قضاوت‌شده عدالت قضایی پیش‌بینی امکان اعاده‌دادرسی این تصمیم‌ها را اقتضا دارد. بنابراین پیش‌نهاد می‌شود ضمن تصریح قانونی به برخورداری گزارش اصلاحی از این اعتبار در موارد ورود محاکم به مسائل ماهوی پرونده و اقدام به صدور رأی واقعی «اعتبار امر قضاوت‌شده»، هم‌سو با دیگر کشورها بهمنزله معیاری کلی، ضابطه اعاده‌دادرسی قرار گیرد.

#### ۴.۲.۲.۳ بررسی قابلیت اعاده‌دادرسی آرای مراجع قضایی غیردادگستری

به‌علت نبود پیش‌بینی‌های قانونی لازم در قوانین مریوطه ازیک‌سو، و تصریح ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م به انحصار قابلیت اعاده‌دادرسی به «احکام قطعی» از سوی دیگر، احکام مراجع قضایی غیردادگستری (مانند اداره ثبت) قابل اعاده‌دادرسی نیست (مردانی و بهشتی ۱۳۸۱: ۱۲۸).

با وجود این، ضروریات پیش‌بینی اعاده دادرسی درمورد احکام محاکم درباره احکام صادره از این مراجع نیز محقق است و محاکم عمومی خصوصیتی در این زمینه ندارند (شمس ۱۳۸۵: ۴۶۱؛ قزلبیگلو ۱۳۹۰: ۴۴؛ حیاتی ۱۳۸۳: ۱۵۸). بنابراین پیش‌بینی این طریقه شکایت درمورد احکام صادره از مراجع مزبور با هدف تأمین عدالت قضایی امری ضروری است؛ همان‌طور که در اقدامی مناسب در قانون جدید تشکیلات و آیین دادرسی دیوان عدالت اداری (۱۳۹۲) اعاده دادرسی آرای دیوان عدالت اداری پیش‌بینی شده است.

در جمع‌بندی باید گفت که مهم‌ترین علت محدود کردن آرای قابل اعاده به احکام قطعیت‌یافته مراجع قضایی دادگستری در نظام دادرسی ایران استثنای بودن اعاده دادرسی است، اما این مسئله نباید موجب غفلت از مبنای بنیادین اعاده دادرسی، یعنی تأمین عدالت قضایی و حفظ حقوق اصحاب دعوا شود.

در موارد صدور حکم محکومیت براساس ادله نامعتبر استثنای بودن اعاده دادرسی قابل استناد نیست؛ به خصوص در اوضاع و احوالی که به علت اعتبار امر قضاوت شده راهی برای احقاق حق وجود ندارد. ضمن این‌که همه مراجع رسیدگی سیستمی یکپارچه در تأمین عدالت قضایی‌اند؛ بنابراین تفکیک مراجع مختلف دادرسی و اختصاص امکان رسیدگی مجدد و احقاق حق از طریق اعاده دادرسی به احکام صادره از مراجع قضایی دادگستری منطق روشی ندارد. به‌نظر می‌رسد که توجه به نکات یادشده و دغدغه تأمین عدالت قضایی سبب شده که بسیاری از دکترین حقوقی استنایهای متعددی را در تعیین آرای قابل اعاده بیان کنند. بنابراین در مواردی که رأیی برخلاف موازین عدالت صادر شده باشد و به علت اعتبار امر قضاوت شده امکان استماع مجدد را نداشته باشد، صرف‌نظر از مرجع صادرکننده و نوع تصمیم قضایی بر حسب قضاوت عقل و منطق باید با توسل به طریقه فوق العاده اعاده دادرسی از برخورداری ناروای محکوم<sup>۱</sup>ه ممانعت به عمل آورد و فرصت احقاق حق را در اختیار محکوم<sup>۱</sup> عليه قرار داد. این مهم جز با تجدیدنظر در ضابطه فعلی اعاده دادرسی و اتخاذ ضابطه‌ای جامع و منضبط، یعنی همان «اعتبار امر قضاوت شده» ممکن نخواهد بود.

#### ۴. نتیجه‌گیری

مقایسه دو ضابطه «اعتبار امر قضاوت شده» (ضابطه موردپذیرش غالب نظام‌های حقوقی) و «قطعیت احکام» (ضابطه موردپذیرش حقوق ایران) در تعیین آرای قابل اعاده دادرسی نشان

می‌دهد که ضابطه نخست هم‌سو با مبانی «اعتبار امر قضاؤت‌شده» و «اعاده‌دادرسی» از جامعیت بیشتری برخوردار است، زیرا به منظور تحقق عدالت قضایی و احراق حقوق اصحاب دعوا امکان رسیدگی مجلد تمامی تصمیم‌های خلاف مبانی عدالت (اعماز تصمیم‌های مراجع قضایی، شبه‌قضایی، و داوری) را که به علت اعتبار امر قضاؤت‌شده قابل استماع مجلد نیست فراهم می‌کند.

بر این اساس، تقایص ضابطه «قطعیت احکام» روشن می‌شود، زیرا اول این‌که ضابطه قلمرو تصمیم‌های قابل اعاده را محدود به تصمیم‌های مراجع قضایی می‌کند و شامل آرای محاکم داوری و شبه‌قضایی نمی‌شود. از بین تصمیم‌های مراجع قضایی نیز اعاده‌دادرسی را به مصدق جزئی احکام قطعی محدود می‌کند و دیگر تصمیم‌های دادگاه، شامل قرارهای قاطع دعوا که در پی وجود مانع دائمی بر سر راه دعوا صادر می‌شوند، قرار سقوط دعوا، گزارش اصلاحی، و آرای داوری را قابل اعاده نمی‌داند. حال آن‌که با وجود تحقق هریک از جهات اعاده‌دادرسی، این تصمیم‌ها به علت برخورداری از اعتبار امر قضاؤت‌شده قابل رسیدگی مجلد نیست؛ امری که با عدالت قضایی و احراق حقوق اصحاب دعوا به منزله هدف اصلی اعاده‌دادرسی در تنافض است. بنابراین پیش‌نهاد می‌شود که هم‌گام با بسیاری از سیستم‌های حقوقی و به منظور اتخاذ معیاری جامع و منضبط ضمن اصلاح ماده ۴۲۶ ق.آ.د.م «اعتبار امر قضاؤت‌شده» در جایگاه ضابطه اعاده‌دادرسی آرای مدنی اعلام گردد.

## پی‌نوشت‌ها

1. Prentice v. Hereward Housing Association 2001:  
<https://www.casemine.com/judgement/uk/5a8ff71360d03e7f57ea726e>.
2. Article 657: 1. “Irregularity in the Proceedings of the Court, Jury or Adverse Party, or any Order of the Court or Abuse of Discretion by Which Either Party was Prevented from Having a Fair Trial”: <https://law.justia.com/codes/california/2007/ccp/656-663.2.html>.
3. K. ETHEL GRAY, Appellant, v. E. H. ROBINSON et al., Respondents. [Civ. No. 2069. Fourth Appellate District. June 2, 1939.]: <https://law.justia.com/cases/california/court-of-appeal/2d/33/177.html>.
4. The Swedish Code Of Judicia Procedure 1998. Extraordinary Remedies, Chapter 58. Relief For Substantive Defects Aadrestoration Of Expire Time.
5. Cass. 1e civ. 30-6-2016 n° 15-13.755:  
<https://www.legifrance.gouv.fr/juri/id/JURITEXT000032832886/>.

## بررسی تطبیقی ضابطه قابلیت اعاده دادرسی ... (حاطنه آجری آیسک و صدیقه محمدحسنی) ۳۰۳

۶. دادنامه‌های شماره ۱۳۶۷/۱۲/۱۴ و شماره‌های ۷۲ و ۷۳ مورخ ۱۳۶۵/۴/۱۱ شعبه اول دادگاه عالی انتظامی قضات.
۷. شعبه ۱۱ دادگاه استان تهران، رأی ش ۹/۱۵-۹، پرونده ۱۳۴۲/۱/۱، پرونده ۱۶۷/۴۱.
8. <<http://j.ijri.ir/SubSystems/Jpri2>Showjudgement.aspx?id=RktnZyt1elJYajA9>>.
9. <<http://j.ijri.ir/SubSystems/Jpri2>Showjudgement.aspx?id=Q1VCUUk1WW5jODQ9>>.
10. <<http://j.ijri.ir/SubSystems/Jpri2>Showjudgement.aspx?id=Sm04UFYwT1ZmSXc9>>.
۱۱. نشست قضایی استان اصفهان/ شهر شهرضا، کد ۱۳۹۷-۵۲۰۹، مورخ ۱۳۸۴/۰۵/۱۸ :  
<<https://www.neshast.org/Home/GetPublicJSessionTranscript/3b15359c-859f-4fb9-8284-08d6957e33c5>>.
۱۲. در تأیید این دیدگاه می‌توان به نظریه مشورتی اداره حقوقی به شماره ۷/۳۱۶۷-۱۳۸۹/۵/۳۰ استناد کرد که مقرر می‌دارد: «تبیعت از مفاد رأی قطعیت یافته داوری نسبت به طرفین لازم الرعایه می‌باشد و تا هنگامی که از رأی مذکور رفع اثر قانونی نگردد، هرگونه ادعای خلاف آن مسموع نیست. دیگر این‌که اگر ضابطه اعتبار امر مختوم را امارة صحت آرای دادگاه بدانیم، این امارة باید امارة مطلق باشد» (کریمی ۱۳۸۶: ۲۱۴).
13. BRODY v. HANKIN .299 F.Supp.2d 454 (2004):  
<<https://www.casemine.com/judgement/us/5914b778add7b0493477f55f>>.
14. Boxer Capital Corp. et al. v. JEL Investments Ltd., (2013) 340 B.C.A.C. 52 (CA):  
<<https://ca.vlex.com/vid/boxer-capital-corp-v-680933201>>.
15. The United States of America v. The United Mexican States (1908), *The American Journal of International Law*, vol. 2, no. 4.
۱۶. نظریه مشورتی اداره حقوقی قوه قضاییه ۱۳۸۲/۸/۱۳-۷/۲۰۶۷: «در گزارش اصلاحی، قاضی دادگاه اظهارات طرفین و توافق آنان را مبنای اصدار سازشنامه قرار می‌دهد و جز انعکاس نظر طرفین اقدام دیگری نمی‌کند و به همین جهت، به گزارش اصلاحی، حکم دادگاه اطلاق نمی‌شود، بلکه همان‌طورکه مفн در ماده ۱۸۴ در مقام اجرای آن تصریح نموده است، مفاد سازشنامه مانند احکام دادگاهها بهموقع اجرا گذاشته می‌شود».
۱۷. در تأیید این دیدگاه می‌توان به موارد ذیل اشاره کرد: ۱. دادنامه شماره ۱۳/۳۶۳۰ مورخ ۱۳۸۲/۱۲/۱۹ و نظریه مشورتی شماره ۷/۱۴۴۶ مورخ ۱۳۸۳/۴/۲۷ اداره حقوقی قوه قضاییه: «چون گزارش اصلاحی مانند احکام قطعی بهموقع اجرا گذاشته می‌شود، لذا مورد از مصاديق قضیه مختومه تلقی می‌شود». ۲. رأی تمیزی شماره ۱۳۱۰/۷/۸-۸۸۴ دیوان عالی تمیز:

«دعایی که به صلح خاتمه یافته است و متنهی به صدور حکم شده باشد، اگر مجدداً اقامه شود، محکمه بدون این که وارد ماهیت دعوا شود قرار رد دعوا را خواهد داد». ۳. رأی اصراری شماره ۱۳۳۸/۱۲/۱۱ - ۶۴۴۶ هیئت عمومی شعب حقوقی دیوان عالی کشور در تأیید رأی شعبه پنجم دادگاه استان.

## كتاب نامه

- ابوالوفاء، احمد (۱۹۸۴)، *التعليق على نصوص قانون المرافعات، الاسكندرية: منشأة المعارف*.  
ابهري، حميد و حسين كاوياي (۱۳۹۳)، «اعتبار گزارش اصلاحی»، *فصل نامه علمی-پژوهشی مطالعات حقوق خصوصی*، س ۴۴، ش ۳.  
الزعبي، عوض احمد (۲۰۰۶)، *أصول المحاكمات المدنية*، عمان: داروائل للنشر والتوزيع.  
السيدصاوي، احمد (۱۹۸۱)، *الوسط في شرح قانون المرافعات المدنية والتجارية*، قاهره: النهضة العربية.  
الطارجاري، محمد (۲۰۰۷)، *الوجيز في اصول المحاكمات المدنية*، بيروت: منشورات الحلبي الحقوقية.  
بهشتی، محمدجواد و نادر مردانی (۱۳۸۱)، «بررسی تحلیلی اعاده‌دادرسی براساس قانون جدید آیین دادرسی مدنی مصوب ۱۳۷۹»، *نشریه کانون وکلا*، ش ۱۷۶.  
پورمحمدی، منصور (۱۳۸۵)، *اعاده‌دادرسی در امور مدنی*، تهران: بهنامی.  
جعفری لنگرودی، محمدجعفر (۱۳۸۶)، *مبسط در ترمینولوژی حقوق*، تهران: گنج دانش.  
جنابی قدس، سامانتا (۱۴۰۰)، «آثار رأی داوری و موارد اعتراض به آن در حقوق موضوعه ایران»، *مجلة پژوهش ملل*، ش ۶۳.  
جوهری، مهدی (۱۳۸۸)، «قرار رد دعوا یا سقوط دعوا در ماده ۱۰۷ قانون آیین دادرسی مدنی سال ۱۳۷۹»، *فصل نامه دیدگاه‌های حقوق قضایی*، ش ۴۶-۴۷.  
حسنی، عبدالمنعم (۱۹۷۵)، *طرق الطعن*، قاهره: بي نا.  
حسنی، محمدمهری (۱۳۹۰)، «گزارش اصلاحی و اعتبار امر مختوم»، *فصل نامه وکیل مدافع*، ش ۲.  
حسینی، محمدرضا (۱۳۸۹)، *یادداشت‌های محکمه*، ج ۱، تهران: مجلد.  
حسینی، محمدرضا (۱۳۸۲)، «چند نکته عملی پیرامون اعتبار امر مختوم در امور مدنی»، *نشریه حقوقی دادگستری*، ش ۴۳.  
حياتي، عباس (۱۳۸۳)، «شروط رأى قابل اعاده‌دادرسی در آیین دادرسی مدنی جمهوري اسلامي ايران و فرانسه»، *فصل نامه علمی-پژوهشی دين و ارتباطات*، ش ۲۴.

- حیاتی، عباس (۱۳۹۷)، «تحلیل نقادانه جهات اعاده دادرسی در قانون آیین دادرسی مدنی ایران با مطالعه تطبیقی در حقوق فرانسه»، ماهنامه علمی—پژوهشی پژوهش‌نامه انتقادی متون و برنامه‌های علوم انسانی و مطالعات فرهنگی، س، ۱۸، ش ۵۷.
- خدابخشی، عبدالله (۱۳۹۱)، حقوق داوری و دعاوی مریبوط به آن در رویه قضایی، تهران: شرکت سهامی انتشار.
- خلیل، احمد (۲۰۰۱)، *أصول المحاكمات المدنية*، بیروت: منشورات الخلیة الحقوقية.
- رسائی‌نیا، ناصر (۱۳۵۱)، «آیا با قبول اعاده دادرسی از واقعیت و اعتبار امر مختوم کاسته می‌شود؟»، نشریه مهندسی قضایی، ش ۷۳.
- راغب، وجدى (۲۰۰۱)، *مبادىء القضاء المدنى: قانون المرافعات*، قاهره: دارالنهضة العربية.
- زراعت، عباس (۱۳۸۵)، قانون آیین دادرسی مدنی در نظم حقوقی ایران، تهران: خط سوم.
- سرشار، محمود (۱۳۳۱)، «اداعه دادرسی»، نشریه کانون وکلا، ش ۲۸.
- سلیمانیان، ابابالفضل و جلیل مالکی (۱۳۹۷)، «رویکرد تطبیقی بر استرداد و سقوط دعوا»، فصلنامه پژوهش‌های حقوق تطبیقی عدل و انصاف، س، ۱، ش ۲.
- شمس، عبدالله (۱۳۸۵)، آیین دادرسی مدنی، دوره پیشرفته، ج ۲، تهران: دراک.
- شمس، عبدالله (۱۳۹۱)، آیین دادرسی مدنی، دوره بنیادین، ج ۳، تهران: دراک.
- شهری، غلامرضا و امیر حسین آبادی (۱۳۷۰)، مجموعه نظریه‌های مشورتی اداره حقوقی دادگستری جمهوری اسلامی ایران در مسائل مدنی از سال ۱۳۵۱ به بعد، تهران: انتشارات روزنامه رسمی.
- صدرزاده افشار، محسن (۱۳۷۲)، آیین دادرسی مدنی و بازارگانی دادگاه‌های عمومی و انتظامی، تهران: ماجد.
- صیادی، فوزیه (۱۳۹۵)، *فلسفه و مبانی اعاده دادرسی در آیین دادرسی مدنی*، پایان‌نامه کارشناسی ارشد، شهر قدس: دانشکده علوم انسانی گروه حقوق دانشگاه آزاد اسلامی.
- عمر، نبیل اسماعیل (۱۹۹۹)، *الوسیط فی قانون المرافعات المدنية والتجارية، الاسكندرية*: دارالجامعة الجديدة للنشر.
- عوادالقضاء، مفلح (۲۰۰۸)، *أصول المحاكمات المدنية و التنظيم القضائي*، قاهره: دار الثقافة.
- قزل بیگلو، مسلم (۱۳۹۱)، اعاده دادرسی در امور مدنی، قم: آینه دانش.
- قلعه‌نوی، محمود (۱۳۹۲)، *قرارات شکلی، آثار ماهوری، با نگاهی بر آیین دادرسی مدنی فرانسه*، تهران: فکر‌سازان.
- کاتوزیان، ناصر (۱۳۹۱)، حقوق مدنی: مشارکت‌ها و صلاح، تهران: گنج دانش.

- کاتوزیان، ناصر (۱۳۷۳)، اعتبار امر قضاوت شده در دعواه مدنی، تهران: کانون وکلای دادگستری مرکز.
- کریمزاده، احمد (۱۳۷۶)، نظارت انتظامی در نظام قضایی، تهران: آیدا.
- کریمی، عباس (۱۳۸۶)، آینین دادرسی مدنی، تهران: مجد.
- مافی، همایون و حسین تاری (۱۳۹۴)، «اعتبار امر مختوم آرای داوری در حقوق ایران و آمریکا»، پژوهش‌های حقوق تطبیقی، ش. ۴.
- مافی، همایون و ریحانه روشنایی (۱۳۹۴)، «آثار رأی داوری»، فصلنامه علمی—پژوهشی فقه و تاریخ تمدن، س. ۱۲، ش. ۴۶.
- متین دفتری، احمد (۱۳۸۸)، آینین دادرسی مدنی و بازرگانی، تهران: مجد.
- ملکاوی، بشار عدنان، نائل مساعدة، و امجد منصور (۲۰۰۸)، شرح نصوص اصول المحاكمات المدنية الأردنی، عمان: داروائل للنشر والتوزيع.
- مهاجری، علی (۱۳۹۱)، قانون آینین دادرسی مدنی در نظم حقوقی کنونی، تهران: فکرسازان.
- نجفی، حمیدرضا (۱۳۹۴)، «گزارش نشست نقد رأی: اعتبار امر قضاوت شده (نقد رأی دادگاه‌های تجدیدنظر استان تهران)»، فصلنامه رأی: مطالعات آرای قضایی، ش. ۱۰.
- نهربنی، فریدون (۱۳۹۰)، «اصول حاکم بر اعاده دادرسی»، فصلنامه علمی—پژوهشی تحقیقات حقوقی، دوره ۱۴، ش. ۵۵.
- واحدی، جواد (۱۳۶۹)، «اعاده دادرسی در امور مدنی»، نشریه کانون وکلا، ش. ۱۵۰-۱۵۱.

- Bauerreis, Jochen (2017), *Apercu Droit Francais De L'Arbitrage*, Paris: Alister Avocats ABCI.
- Boxer Capital Corp. et al. v. JEL Investments Ltd. (2013), 340 B.C.A.C. 52 (CA)
- BRODY v. HANKIN .299 F.Supp.2d 454 (2004).
- Bussy, Florence (2005), *L'erreur Judiciaire*, Paris: Dalloz.
- Cappelletti, Mauro and Joseph M. Perillo (1965), *Civil Procedure in Italy*, Italy: Springer-Science Business Media, B.V.
- Carretero, Julie (2013), *L'autorité de la Chose Transigée*, Paris: Université de Paris SUD.
- Dauchy, Serge (1989), *Les Voies de Recours Extraordinaires: Proposition D'erreur Et Requête Civile - de L'Ordonnance de Saint-Louis Jusqu'à L'Ordonnance de 1667*, Paris: Presses Universitaires De France (Réédition Numéri).
- Ferrand, Frederique (2016), “Les Cas d’ouverture à Cassation en Droit Français”, *Judicium Il Processo Civil Procedure in Italy and Europe*, Paris.
- Fournie, F. (2014), *Réviser la Révision - à Propos de la Nouvelle Procédure de Révision et de Réexamen des Condamnations Pénales*, Paris: JCP G.

بررسی تطبیقی ضابطه قابلیت اعاده دادرسی ... (عاطفه آجری آیسک و صدیقه محمدحسنی) ۳۰۷

- Fricero, Natalie (2015), *L'essentiel de la Procédure Civile*, Paris: Gualino.
- Gide, André (2009), *Souvenirs de la Cour d'Assises*, Paris: Folio poche.
- Goetz, Dorothée (2018), *La Révision en Matière Pénale*, Thèse de Doctorat en Droit Pénal et Sciences Criminelles, Strasbourg: Université de Strasbourg.
- Guinchard, Serge, Cecile Chainais, Melino Douchy-Oudot, Frederique Ferrand, Xavier Lagarde (2011), *Droit Processuel, Droit Commun et Droit Comparé du Procès Équitable*, Paris: Dalloz (6ème éd).
- Hazard, Geoffrey and Michele Tarufo (1993), *American Civil Procedure*, London: Yale University Press.
- Helie, Faustin (1866), *Traité de L'instruction Criminelle ou Théorie du Code d'instruction Criminelle*, Paris: Henri Plon, (2ème éd).
- K. ETHEL GRAY, Appellant, v. E. H. ROBINSON et al., Respondents. [Civ. No. 2069. Fourth Appellate District. June 2, 1939.]
- Martin, Marcel (1940), *Procédés de Rectification des Erreurs dans les Décisions Judiciaires*, Thèse de Doctorat en Droit, Nancy: Université de Lorraine.
- Niyakire, Adélaïde (2017), *Notions Fondamentales de Droit*, Paris: Ministère de la Justice Centre de Formation Professionnelle de la Justice CFPJ.
- Prentice v. Hereward Housing Association 2001.
- Schaffstein, Silja (2016), *The Doctrine of Resjudicata before International Commercial Arbitral Tribunals*, Oxford: Oxford University Press.
- Stern, Simon (2017), *Basic Principles of Canadian Civil Procedure*, Canada: Faculty of Law, University of Torento.
- "The United States of America v. The United Mexican States" (1908), *The American Journal of International Law*, vol. 2, no. 4.

پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتمال جامع علوم انسانی